

**KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 242/2010****2010 m. kovo 19 d.****kuriuo sudaromas Bendrijos pašarinių žaliavų katalogas****(Tekstas svarbus EEE)**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2009 m. liepos 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 767/2009 dėl pašarų tiekimo rinkai ir naudojimo, iš dalies keičiantį Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1831/2003 ir panaikinantį Tarybos direktyvą 79/373/EEB, Komisijos direktyvą 80/511/EEB, Tarybos direktyvas 82/471/EEB, 83/228/EEB, 93/74/EEB, 93/113/EB ir 96/25/EB bei Komisijos sprendimą 2004/217/EB <sup>(1)</sup>, ypač į jo 24 straipsnio 2 dalį,

pasikonsultavusi su Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatiniu komitetu,

kadangi:

- (1) Reglamento (EB) Nr. 767/2009 24 straipsnyje numatytas pašarinių žaliavų katalogo sudarymas.
- (2) Todėl reikėtų sudaryti pirmą šio katalogo versiją,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

Reglamento (EB) Nr. 767/2009 24 straipsnyje nurodytas pašarinių žaliavų katalogas sudaromas kaip nustatyta priede.

*2 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną nuo jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2010 m. rugsėjo 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2010 m. kovo 19 d.

*Komisijos vardu**Pirmininkas*

José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> OL L 229, 2009 9 1, p. 1.

## PRIEDAS

## PAŠARINIŲ ŽALIAVŲ KATALOGAS

## NUOSTATOS DĖL TERMINŲ ŽODYNĖLIO

Toliau pateiktame terminų žodynyje aprašyti pagrindiniai šiame priede nurodytų pašarinių žaliavų gamybos procesai. Jeigu tų pašarinių žaliavų pavadinime yra bendrinis pavadinimas arba šiame žodynyje pateiktas apibrėžiamasis žodis, naudotinas gamybos procesas turi atitikti pateiktą apibrėžtį.

	Procesas	Apibrėžtis	Bendrinis pavadinimas arba apibrėžiamasis žodis
(1)	(2)	(3)	(4)
1	Koncentravimas <sup>(1)</sup>	Tam tikros sudedamosios dalies didinimas pašalinant vandenį arba kitas sudedamąsias dalis	Koncentratas
2	Lukštenimas <sup>(2)</sup>	Grūdų, sėklų, vaisių, riešutų ir pan. išorinio sluoksnio dalinis ar visiškas pašalinimas	Išlukštenta, aplukštenta
3	Džiovinimas	Vandens šalinimas natūraliu arba dirbtiniu būdu	Išdžiovinta (saulėje arba dirbtiniu būdu)
4	Ekstrahavimas	Riebalų arba aliejaus šalinimas iš tam tikrų medžiagų organiniais tirpikliais arba cukraus bei kitų vandenyje tirpstančių sudedamųjų dalių pašalinimas vandeniniais tirpikliais. Naudojant organinį tirpiklį gautas produktas turi būti techniškai grynas, t. y. be tirpiklio likučių	Ekstrahuota (jei tai aliejaus turinčios medžiagos), melasa, išspaudos (jei tai cukraus ar kitų vandenyje tirpstančių medžiagų turintys produktai)
5	Ekstrudavimas	Medžiagos išspaudimas pro angą (skylutes) (taip pat žr. drebutinimą)	Ekstruduota
6	Dribsnių gaminimas	Sudrėkintos ir termiškai apdorotos medžiagos volavimas	Dribsniai
7	Grūdų malimas	Fizinis grūdų apdorojimas, kad sumažėtų dalelės ir lengviau išsiskaidytų į sudedamąsias frakcijas (dažniausiai miltus, sėlenas ir pamiltės)	Miltai, sėlenos, pamiltės <sup>(3)</sup> , pašaras
8	Kaitinimas	Bendras terminas, apibūdinantis daugelį terminio apdorojimo būdų, vykdomų konkrečiomis sąlygomis siekiant paveikti maistinę medžiagos vertę arba medžiagos struktūrą	Skrudinta, kepinta, apdorota šiluma
9	Hidrinimas	Neprišotintųjų gliceridų pavertimas prisotintaisiais gliceridais (aliejaus ir riebalų)	Sukietinta, iš dalies sukietinta
10	Hidrolizavimas	Skaidymas į paprastesnius cheminius junginius naudojant tam tikrus apdorojimo vandeniu ir, jei galima, kitais fermentais arba rūgštimis ar šarmais būdus	Apdorota hidrolize
11	Aliejaus arba riebalų spaudimas <sup>(4)</sup>	Riebalų arba aliejaus gavimas srieginiu arba kitokiu spaustuviu pakaitinus arba nepakaitinus aliejingų ar riebalingų medžiagų arba sulčių, iš vaisių ar kitų augalinių produktų	Išspaudos <sup>(5)</sup> (jei tai aliejaus turinčios medžiagos), minkšta masė, išspaudos (jei tai vaisiai ir kt.), suspausta minkšta masė (jei tai cukriniai runkeliai)
12	Granuliavimas	Produkto spaudimas į tam tikros formos gabalėlius	Granulės, granuluota
13	Drebutinimas	Krakmolo savybių pakeitimas siekiant labai pagerinti jo brinkimo šaltame vandenyje savybes	Drebutinta <sup>(6)</sup> , pūsta
14	Rafinavimas	Visiškas arba dalinis priemaišų pašalinimas iš cukraus, aliejaus, riebalų ir kitų natūralių medžiagų apdorojant jas cheminiu arba fiziniu būdu	Rafinuota, iš dalies rafinuota

(1)	(2)	(3)	(4)
15	Drėgnasis grūdų malimas	Mechaninis grūdų sudedamųjų dalių atskyrimas protarpiais drėkinant vandeniu; krakmolui išskirti galima naudoti sieros dioksidą	Gemalai, glitimas, krakmolos
16	Smulkinimas	Mechaninis grūdų arba kitų pašarinių žaliavų susmulkinimas į reikiamo dydžio daleles	Susmulkinta, sutrupinta
17	Cukraus šalinimas	Visiškas ar dalinis monosacharidų ir disacharidų šalinimas cheminėmis ar fizinėmis priemonėmis iš melasos ar kitų medžiagų, kuriose yra cukraus	Pašalintas cukrus, iš dalies pašalintas cukrus

(<sup>1</sup>) Jei reikia, vokiečių kalbos žodį *Konzentrieren* galima pakeisti žodžiu *Eindicken*, tokiu atveju vartotinas bendrinis pavadinimas *eingedickt*.

(<sup>2</sup>) Jei reikia, vietoj „lukštenimo“ galima vartoti „gliaudymą“ arba „žievelės šalinimą“, tokiu atveju vartotinas bendrinis pavadinimas „gliaudymas“ arba „žievelės šalinimas“.

(<sup>3</sup>) Prancūzų kalba galima vartoti pavadinimą *issues*.

(<sup>4</sup>) Jei reikia, prancūzų kalboje žodį *Pressage* galima pakeisti žodžiu *Extraction mécanique*.

(<sup>5</sup>) Jei reikia, žodį „išspaudos“ (*expeller*) galima pakeisti žodžiu „rupiniai“ (*cake*).

(<sup>6</sup>) Vokiečių kalba galima vartoti bendrinį pavadinimą *aufgeschlossen* ir pavadinimą *Quellwasser* (jei tai krakmolos).

### Nebaigtinis pagrindinių pašarinių žaliavų sąrašas

#### 1. JAVŲ GRŪDAI, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
1.01	Avižos	<i>Avena sativa</i> L. ir kitų rūšių avižų grūdai	
1.02	Avižiniai dribsniai	Produktas, gaunamas garinant ir mechaniškai voluojant lukštentas avižas. Produkte gali būti nedidelis avižų lukštų kiekis	Krakmolos
1.03	Avižinės pamiltės	Šalutinis produktas, gaunamas sijotas lukštentas avižas perdirbant į avižines kruopas ir miltus. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – avižų sėlenos ir nedidelis endospermo dalelių kiekis	Žalia ląsteliena
1.04	Avižų lukštai ir sėlenos	Šalutinis produktas, gaunamas sijotas avižas perdirbant į avižines kruopas. Pagrindinės jo sudedamosios jo dalys – lukštai ir sėlenos	Žalia ląsteliena
1.05	Miežiai	<i>Hordeum vulgare</i> L. rūšies miežių grūdai	
1.06	Miežinės pamiltės	Šalutinis produktas, gaunamas sijotus lukštentus miežius perdirbant į perlines ir smulkias kruopas arba miltus	Žalia ląsteliena
1.07	Miežių baltymai	Šalutinis džiovintas miežių krakmolo gamybos produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – atskiriant krakmolą gauti baltymai	Žali baltymai Krakmolos
1.08	Skaldyti ryžiai	Šalutinis poliruotų arba glaistytų ryžių gamybos iš <i>Oryza sativa</i> L. rūšies ryžių produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – smulkūs ir (arba) skaldyti ryžiai	Krakmolos
1.09	Ryžių sėlenos (rudosios)	Šalutinis pirmojo lukštentų ryžių poliravimo produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – aleurono sluoksnio grūdėliai, endospermo ir gemalo dalelės	Žalia ląsteliena
1.10	Ryžių sėlenos (baltosios)	Šalutinis lukštentų ryžių poliravimo produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – aleurono sluoksnio grūdėliai, endospermo ir gemalo dalelės	Žalia ląsteliena

(1)	(2)	(3)	(4)
1.11	Ryžių sėlenos su kalcio karbonatu	Šalutinis lukštentų ryžių poliravimo produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – sidabraspalvė luobelė, aleurono sluoksnio grūdėliai, endospermo ir gemalo dalelės; jame taip pat yra įvairus poliravimo metu naudoto kalcio karbonato likučių kiekis	Žalia lašteliena Kalcio karbonatas
1.12	Pašariniai miltai iš apvirtų ryžių	Šalutinis lukštentų apvirtų ryžių poliravimo produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – sidabraspalvė luobelė, aleurono sluoksnio grūdėliai, endospermo ir gemalo dalelės; jame taip pat yra įvairus poliravimo metu panaudoto kalcio karbonato likučių kiekis	Žalia lašteliena Kalcio karbonatas
1.13	Malti pašariniai ryžiai	Produktas, gaunamas sumalus pašarinius ryžius, kurių sudedamosios dalys – žali pusiau stikliški arba nenunokę grūdai, išsijoti malant lukštentus ryžius, arba paprasti nulukštenti grūdai, geltoni arba dėmėti	Krakmolas
1.14	Ryžių gemalų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas išspaudus ryžius, nuo kurių neatsiskyrusios endospermų dalelės ir prikibusios lukštų ir gemalų liekanos	Žali baltymai Žali riebalai Žalia lašteliena
1.15	Ryžių gemalų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos ekstrahavimo būdu produktas, gaunamas iš ryžių gemalų, nuo kurių neatsiskyrusios endospermų dalelės ir prikibusios lukštų liekanos	Žali baltymai
1.16	Ryžių krakmolas	Techniškai grynas ryžių krakmolas	Krakmolas
1.17	Soros	<i>Panicum miliaceum</i> L. rūšies sorų grūdai	
1.18	Rugiai	<i>Secale cereale</i> L. rūšies rugių grūdai	
1.19	Ruginės pamiltės (1)	Šalutinis ruginių miltų gamybos produktas, gaunamas persijojus ruginius miltus. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – endospermo dalelės su smulkiomis išorinės luobelės skiautelėmis ir tam tikras grūdų atliekų kiekis	Krakmolas
1.20	Ruginis pašaras	Šalutinis ruginių miltų gamybos produktas, gaunamas persijojus ruginius miltus. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir grūdų, iš kurių pašalinta mažiau endospermo nei iš rugių sėlenų, dalelės	Krakmolas
1.21	Ruginės sėlenos	Šalutinis ruginių miltų gamybos produktas, gaunamas persijojus ruginius miltus. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir grūdų, iš kurių pašalinta didžioji endospermo dalis, dalelės	Žalia lašteliena
1.22	Sorgai	<i>Sorghum bicolor</i> L. Moench s.l. grūdai	
1.23	Kviečiai	<i>Triticum aestivum</i> L., <i>Triticum durum</i> Desf. ir kitų rūšių kviečių grūdai	
1.24	Kvietinės pamiltės (2)	Šalutinis kvietinių miltų gamybos produktas, gaunamas iš sijotų kviečių grūdų arba lukštentų speltų. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – endospermo dalelės su smulkiomis išorinės luobelės skiautelėmis ir tam tikras grūdų atliekų kiekis	Krakmolas
1.25	Kvietinis pašaras	Šalutinis kvietinių miltų gamybos produktas, gaunamas iš išvalytų kviečių grūdų arba lukštentų speltų. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir grūdų, iš kurių pašalinta mažiau endospermo negu iš kviečių sėlenų, dalelės	Žalia lašteliena

(1)	(2)	(3)	(4)
1.26	Kvietinės sėlenos <sup>(3)</sup>	Šalutinis kvietinių miltų gamybos produktas, gaunamas iš sijotų kviečių grūdų arba lukštenų speltų. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir grūdų, iš kurių pašalinta didžioji endospermo dalis, dalelės	Žalia ląsteliena
1.27	Kviečių gemalai	Šalutinis kvietinių miltų gamybos produktas, kurį sudaro malant atskirti gemalai, nuo kurių dar gali būti neatskirtos endospermo ir išorinės luobelės dalelės	Žali baltymai Žali riebalai
1.28	Sausasis kviečių glitimas	Kviečių krakmolo gamybos džiovintas šalutinis produktas. Pagrindinė jo sudedamoji dalis – glitimas, gautas atskiriant krakmolą	Žali baltymai
1.29	Kviečių glitimo pašaras	Kviečių krakmolo ir glitimo džiovintas šalutinis gamybos produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – sėlenos, iš kurių buvo pašalinti ar nepašalinti gemalai, ir glitimas, kuriame gali būti labai mažų grūdų valymo komponentų bei krakmolo hidrolizės atliekų kiekių	Žali baltymai Krakmolas
1.30	Kviečių krakmolas	Techniškai grynas iš kviečių gautas krakmolas	Krakmolas
1.31	Drebutinis kviečių krakmolas	Produktas, sudarytas iš dėl atitinkamo terminio apdorojimo labai padidėjusios apimtios kviečių krakmolo	Krakmolas
1.32	Speltos	<i>Triticum spelta</i> L., <i>Triticum diocuum</i> Schrank, <i>Triticum monococcum</i> rūšių speltų grūdai	
1.33	Kvietrugiai	<i>Triticum X Secale</i> hibrido kvietrugių grūdai	
1.34	Kukurūzai	<i>Zea mays</i> L. kukurūzų grūdai	
1.35	Kukurūzų pamiltės <sup>(4)</sup>	Šalutinis kukurūzų miltų arba smulkių kruopų gamybos produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir grūdų dalys, iš kurių pašalinta mažiau endospermo negu iš kukurūzų sėlenų	Žalia ląsteliena
1.36	Kukurūzų sėlenos	Šalutinis kukurūzų miltų arba smulkių kruopų gamybos produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – išorinės luobelės skiautelės ir tam tikras kukurūzų gemalų su endospermo dalelėmis kiekis	Žalia ląsteliena
1.37	Kukurūzų gemalų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas išspaudus sausus arba šlapius apdorotus kukurūzų gemalus, nuo kurių dar gali būti neatskirtos endospermo ir sėklos luobelė dalelės	Žali baltymai Žali riebalai
1.38	Kukurūzų gemalų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant sausus arba šlapius kukurūzų gemalus, nuo kurių dar gali būti neatskirtos endospermo ir sėklos luobelė dalelės	Žali baltymai
1.39	Kukurūzų glitimo pašaras <sup>(5)</sup>	Šalutinis kukurūzų krakmolo šlapijo apdorojimo produktas. Pagrindinės jo sudedamosios dalys – sėlenos ir glitimas, į kuriuos yra įšimaišiusių ne daugiau kaip 15 % išvalytų traiškytų kukurūzų ir (arba) mirkymo skysčio, naudoto alkoholiui gaminti, ir kitų krakmolo gaminių. Produktas taip pat gali turėti kitų atliekų, susidariusių šlapiuoju būdu šalinant iš kukurūzų gemalų aliejų	Žali baltymai Krakmolas Žali riebalai, jei > 4,5 %

(1)	(2)	(3)	(4)
1.40	Kukurūzų glitimas	Šalutinis džiovintas kukurūzų krakmolo gamybos produktas. Pagrindinė jo sudedamoji dalis – glitimas, gautas atskiriant krakmolą	Žali baltymai
1.41	Kukurūzų krakmolos	Techniškai grynas kukurūzų krakmolos	Krakmolos
1.42	Drebutinis kukurūzų krakmolos <sup>(6)</sup>	Produktas, sudarytas iš dėl atitinkamo terminio apdorojimo labai padidėjusios apimties kukurūzų krakmolo	Krakmolos
1.43	Salyklo daigeliai	Šalutinis salyklo darymo produktas, susidedantis iš džiovintų daigintų salyklinių grūdų šaknelių ir daigelių	Žali baltymai
1.44	Džiovinti salyklojai	Šalutinis alaus gamybos produktas, gaunamas išdžiovinus salyklinių ir nesalyklinių javų ir kitų krakmolingų medžiagų liekanas	Žali baltymai
1.45	Džiovinti grūdų žlaugtai <sup>(7)</sup>	Šalutinis alkoholio distiliacijos produktas, gaunamas išdžiovinus susifermentavusių grūdų nuosėdas	Žali baltymai
1.46	Džiovinti tamsieji grūdų žlaugtai <sup>(8)</sup>	Šalutinis alkoholio distiliacijos produktas, gaunamas išdžiovinus kietas susifermentavusių grūdų ar bulvių žlaugtų nuosėdas, pridėjus jų sirupo arba garintų žlaugtų rūšį.	Žali baltymai

(1) Daugiau kaip 40 % krakmolo turinčius produktus galima vadinti „turinčiais daug krakmolo“. Vokiečių kalba tuos produktus galima vadinti *Roggennachmehl*.

(2) Daugiau kaip 40 % krakmolo turinčius produktus galima vadinti „turinčiais daug krakmolo“. Vokiečių kalba tuos produktus galima vadinti *Weizennachmehl*.

(3) Jei ši sudedamoji dalis smulkiau malta, prie pavadinimo galima pridėti žodį „smulkios“ arba pavadinimą galima pakeisti atitinkamu kitu pavadinimu.

(4) Daugiau kaip 40 % krakmolo turinčius produktus galima vadinti „turinčiais daug krakmolo“. Vokiečių kalba tuos produktus galima vadinti *Maisnachmehl*.

(5) Šį pavadinimą galima pakeisti „kukurūzų glitimo pašaras“.

(6) Šį pavadinimą galima pakeisti „ekstruotu kukurūzų krakmolu“.

(7) Prie pavadinimo galima papildomai nurodyti grūdų rūšį.

(8) Šį pavadinimą galima pakeisti „džiovintais tamsiaisiais grūdų žlaugtais ir sultimis“. Prie pavadinimo galima papildomai nurodyti grūdų rūšį.

## 2. ALIEJINIŲ AUGALŲ SĖKLOS, ALIEJINIŲ AUGALŲ VAISIAI, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
2.01	Aplukštentų žemės riešutų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant aplukštentus <i>Arachis hypogea</i> L. ir kitų <i>Arachis</i> rūšies žemės riešutus. (Žalios ląstelienos sausojoje medžiagoje turi būti ne daugiau kaip 16 %)	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena
2.02	Aplukštentų žemės riešutų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant aplukštentus žemės riešutus. (Žalios ląstelienos sausojoje medžiagoje turi būti ne daugiau kaip 16 %)	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.03	Išlukštentų žemės riešutų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas išspaudus išlukštentus žemės riešutus	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena
2.04	Išlukštentų žemės riešutų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant išlukštentus žemės riešutus	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.05	Rapsai <sup>(1)</sup>	<i>Brassica napus</i> L. ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.) Sinsk., Indiškojo sarson <i>Brassica napus</i> L. Var. O.E. Schulz ir <i>Brassica napus</i> ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.) Sinsk. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 94 %)	
2.06	Rapsų išspaudos <sup>(1)</sup>	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant rapsų sėklas. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 94 %)	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena

(1)	(2)	(3)	(4)
2.07	Rapsų rupiniai <sup>(1)</sup>	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant rapsų sėklas. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 94 %)	Žali baltymai
2.08	Rapsų lukštai	Šalutinis produktas, gaunamas lukštenant rapsų sėklas	Žalia ląsteliena
2.09	Aplukštentų dygminių sėklų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas apdorojant aplukštentas dygminių ( <i>Carthamus tinctorius</i> L) sėklas	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.10	Kokosų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant riešutinių kokosų <i>Cocos nucifera</i> L džiovintus branduolius (endospermą) ir išorinį apvalkalą.	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena
2.11	Kokosų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant riešutinių kokosų džiovintus branduolius (endospermą) ir išorinį apvalkalą	Žali baltymai
2.12	Alyvpalmių sėklų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant išlukštentas gvinejinių alyvpalmių <i>Elaeis guineensis</i> Jack. ir <i>Corozo oleifera</i> (HBK) L. H. Bailey ( <i>Elaeis melanococca</i> auct.) alyvpalmių sėklas	Žali baltymai Žalia ląsteliena Žali riebalai
2.13	Alyvpalmių sėklų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant išlukštentas alyvpalmių sėklas	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.14	Džiovintos garintos sojos	Atitinkamai termiškai apdorotos <i>Glycine max.</i> L. Merr. sojos. (Ureazės aktyvumas ne didesnis kaip 0,4 mg N/g/min.)	
2.15	Džiovintų garintų sojų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant ir atitinkamai termiškai apdorojant sojas. (Ureazės aktyvumas ne didesnis kaip 0,4 mg N/g/min.)	Žali baltymai Žalia ląsteliena, jei > 8 %
2.16	Džiovintų garintų išlukštentų sojų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant ir atitinkamai termiškai apdorojant išlukštentas sojas. (Žalios ląstelienos sausojoje medžiagoje turi būti ne daugiau kaip 8 %). (Ureazės aktyvumas ne didesnis kaip 0,5 mg N/g/min.)	Žali baltymai
2.17	Sojų baltymo koncentratas	Produktas, gaunamas pašalinus riebalus iš antrinio išlukštentų sojų ekstrakto, kuriame yra sumažintas laisvojo azoto kiekis	Žali baltymai
2.18	Aliejus <sup>(2)</sup>	Iš augalų gaunamas aliejus	Drėgnis, jei > 1 %
2.19	Sojų lukštai	Šalutinis produktas, gaunamas išlukštensus sojas	Žalia ląsteliena
2.20	Išlukštentos vilnamedžių sėklos	Vilnamedžio <i>Gossypium</i> ssp. genties augalų sėklos, nuo kurių atskirti jas dengiantys plaušai	Žali baltymai Žalia ląsteliena Žali riebalai
2.21	Aplukštentų vilnamedžių sėklų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant vilnamedžių sėklas, nuo kurių pašalinta dalis lukštų ir plaušai. (Žalios ląstelienos sausojoje medžiagoje turi būti ne daugiau kaip 22,5 %)	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.22	Aplukštentų vilnamedžių sėklų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant vilnamedžių sėklas, nuo kurių pašalinti plaušai	Žali baltymai Žalia ląsteliena Žali riebalai

(1)	(2)	(3)	(4)
2.23	Aliejinės juodvos išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant astrinių šeimos augalo <i>Guizotia abyssinica</i> (L.f.) sėklas. Cass. (Druskos rūgštyje netirpių pelenų kiekis ne didesnis kaip 3,4 %)	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena
2.24	Saulėgrąžų sėklos	Tikrųjų saulėgrąžų <i>Helianthus annuus</i> L. sėklos	
2.25	Saulėgrąžų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant saulėgrąžų sėklas	Žali baltymai
2.26	Aplukštentų saulėgrąžų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant saulėgrąžų sėklas, nuo kurių pašalinta dalis lukštų. (Žalios ląstelienos sausojoje medžiagoje turi būti ne daugiau kaip 27,5 %)	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.27	Sėmenys	Sėjamųjų linų <i>Linum usitatissimum</i> L. sėklos. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 93 %)	
2.28	Sėmenų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas spaudžiant sėmenis. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 93 %)	Žali baltymai Žali riebalai Žalia ląsteliena
2.29	Sėmenų rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant sėmenis. (Botaninis grynys ne mažesnis kaip 93 %)	Žali baltymai
2.30	Alyvuogių išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant išspautus europinio alyvmedžio <i>Olea europea</i> L. vaisius, kuo geriau atskirtus nuo branduolio dalių	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.31	Sezamų išspaudos	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas išspaudus indinio sezamo <i>Sesamum indicum</i> L. sėklas. (Druskos rūgštyje netirpių pelenų kiekis ne didesnis kaip 5 %)	Žali baltymai Žalia ląsteliena Žali riebalai
2.32	Aplukštentų kakavos pupelių rupiniai	Šalutinis aliejaus gamybos produktas, gaunamas ekstrahuojant džiovintas ir keptas tikrojo kakavmedžio <i>Theobroma cacao</i> L. pupeles, nuo kurių pašalinta dalis lukšto	Žali baltymai Žalia ląsteliena
2.33	Kakavos pupelių lukštai	Tikrojo kakavmedžio <i>Theobroma cacao</i> L. džiovintų ir keptų pupelių luobelės	Žalia ląsteliena

(<sup>1</sup>) Jei reikia, galima pridėti nuorodą „turintis mažai gliukozinolato“. Nuoroda „turintis mažai gliukozinolato“ apibrėžta Europos Sąjungos teisės aktuose.

(<sup>2</sup>) Prie pavadinimo būtina papildomai nurodyti augalų rūšį.

### 3. ANKŠTINIŲ AUGALŲ SĖKLOS, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
3.01	Avinžirniai	Sėjamųjų avinžirnių <i>Cicer arietinum</i> L. sėklos	
3.02	Pupenių rupiniai	Šalutinis produktas, gaunamas ekstrahuojant ankštinių šeimos augalo <i>Cyanopsis tetragonoloba</i> L. Taub. sėklų augalinius glitėsčius	Žali baltymai
3.03	Lęšinis vikis	Ankštinio augalo <i>Ervum ervilia</i> L. sėklos	
3.04	Sėjamosis pelėžirnis ( <sup>1</sup> )	Sėjamojo pelėžirnio <i>Lathyrus sativus</i> L. sėklos, atitinkamai termiškai apdorotos	



(1)	(2)	(3)	(4)
3.05	Lęšiai	Valgomųjų lęšių <i>Lens culinaris</i> a.o. Medik sėklos	
3.06	Lubiniai	Lubinų <i>Lupinus</i> spp., kurių karčiųjų sėklų dalis nedidelė, sėklos	
3.07	Garintos pupelės	Ankštinių augalų pupelių <i>Phaseolus</i> ssp. ar <i>Vigna</i> ssp. sėklos, atitinkamai termiškai apdorotos, siekiant pašalinti toksiškus lektinų poveikį	
3.08	Žirniai	<i>Pisum</i> spp. sėklos	
3.09	Žirnių pamiltės	Šalutinis žirnių miltų gamybos produktas. Pagrindinė jo sudedamoji dalis – sėklaskilčių dalelės ir šiek tiek luobelė	Žali baltymai Žalia ląsteliena
3.10	Žirnių sėlenos	Šalutinis žirnių miltų gamybos produktas. Pagrindinė jo sudedamoji dalis – sėjimo ir lukštenimo liekanos	Žalia ląsteliena
3.11	Pupos	Ankštinių augalų pupų <i>Vicia faba</i> L. ssp. <i>faba</i> var. <i>equina</i> Pers. ir var. <i>minuta</i> (Alef.) Mansf. sėklos	
3.12	Pilkšvasis vikis	<i>Vicia monanthos</i> Desf. rūšies vikių sėklos	
3.13	Pašariniai vikiiai	<i>Vicia sativa</i> L. var. <i>sativa</i> ir kitų rūšių vikių sėklos	

(<sup>1</sup>) Prie pavadinimo būtina papildomai nurodyti terminio apdoravimo būdą.

#### 4. GUMBAVAISIAI, ŠAKNIAVAISIAI, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
4.01	(Cukrinių) runkelių griežiniai	Šalutinis cukraus gamybos produktas, sudarytas iš cukrinių runkelių <i>Beta vulgaris</i> L. ssp. <i>vulgaris</i> var. <i>altissima</i> Doell. ekstrahuotų ir džiovintų griežinėlių. (Druskos rūgštyje netirpių pelenų sausojoje medžiagoje ne daugiau kaip 4,5 %)	Druskos rūgštyje netirpių pelenų kiekis, jei > 3,5 % sausos medžiagos Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharozė, jei > 10,5 %
4.02	(Cukrinių) runkelių melasa	Šalutinis cukrinių runkelių perdirbimo į cukrų produktas, kurį sudaro sirupo, surinkto gaminant ir rafinuojant cukrų, likučiai	Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharozė Drėgnis, jei > 28 %
4.03	(Cukrinių) runkelių griežiniai su melasa	Šalutinis cukraus gamybos produktas, gaunamas džiovintus cukrinių runkelių griežinius sumaišius su melasa. (Druskos rūgštyje netirpių pelenų sausojoje medžiagoje ne daugiau kaip 4,5 %)	Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharozė Druskos rūgštyje netirpių pelenų kiekis, jei > 3,5 % sausos medžiagos
4.04	(Cukrinių) runkelių melasos žlaugtai	Šalutinis melasos žlaugtų fermentacijos produktas, gaunamas gaminant alkoholį, mieles, citrinos rūgštį ir kitas organines medžiagas	Žali baltymai Drėgnis, jei > 35 %
4.05	(Runkelių) cukrus ( <sup>1</sup> )	Iš cukrinių runkelių ekstrahuotas cukrus	Sacharozė
4.06	Batatas	Valgomojo batato <i>Ipomoea batatas</i> (L.) Poir šakniagumbis, nepaisant jo pavidalo	Kraskmolas

(1)	(2)	(3)	(4)
4.07	Maniokas <sup>(2)</sup>	Valgomas manioko <i>Manihot esculenta</i> Crantz genties augalų šakniagumbis, nepaisant jo pavidalo. (Druskos rūgštyje netirpių pelenų sausojoje medžiagoje ne daugiau kaip 4,5 %)	Krakmolas Druskos rūgštyje netirpių pelenų kiekis, jei > 3,5 % sausos medžiagos
4.08	Pūstinis maniokų krakmolas <sup>(3)</sup>	Iš manioko šakniavaisių pagamintas, dėl atitinkamo terminio apdorojimo labai padidėjusios apimties krakmolas	Krakmolas
4.09	Bulvių tarkiai	Šalutinis bulvių <i>Solanum tuberosum</i> L. krakmolo gamybos produktas	
4.10	Natūralus bulvių krakmolas	Techniškai grynas bulvių krakmolas	Krakmolas
4.11	Bulvių baltymai	Šalutinis džiovintas krakmolo gamybos produktas, kuris sudarytas daugiausia iš baltyminės medžiagos, gautos atskyrus krakmolą	Žali baltymai
4.12	Bulvių dribsniai	Produktas, gaunamas džiovinant ir valcuojant plautas, skustas ir neskustas, garintas bulves	Krakmolas Žalia ląsteliena
4.13	Sutirštintos bulvių sultys	Šalutinis bulvių krakmolo gamybos produktas, iš kurio iš dalies pašalinti baltymai ir vanduo	Žali baltymai Žali pelenai
4.14	Drebutinis bulvių krakmolas	Iš bulvių krakmolo pagamintas produktas, kurio tirpumas padidintas termiškai apdorojus	Krakmolas

<sup>(1)</sup> Šį pavadinimą galima pakeisti „sacharozė“.

<sup>(2)</sup> Šį pavadinimą galima pakeisti „valgomuoju manioku“.

<sup>(3)</sup> Šį pavadinimą galima pakeisti „maniokų krakmolu“.

##### 5. KITOS SĖKLOS IR VAISIAI, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
5.01	Saldžiųjų ceratonijų sėklos	Produktas, gaunamas traiskant džiovintus saldžiosios ceratonijos <i>Ceratonia seliqua</i> L. vaisius (ankštis), iš kurių buvo pašalintos saldžiosios ceratonijos pupelės	Žalia ląsteliena
5.02	Citrusinių vaisių išspaudos	Šalutinis produktas, gaunamas išspaudus citrusinius <i>Citrus</i> spp. vaisius, iš jų gaminant sultis	Žalia ląsteliena
5.03	Vaisių išspaudos <sup>(1)</sup>	Šalutinis produktas, gaunamas išspaudus sėklavaisius arba kaulavaisius, iš jų gaminant sultis	Žalia ląsteliena
5.04	Pomidorų išspaudos	Šalutinis produktas, gaunamas išspaudus pomidorus <i>Solanum lycopersicum</i> Karst., iš jų gaminant sultis	Žalia ląsteliena
5.05	Vynuogių kauliukų rupiniai	Šalutinis produktas, gaunamas aliejų ekstrahuojant iš vynuogių kauliukų	Žalia ląsteliena, jei > 45 %
5.06	Vynuogių išspaudos	Staigiai išdžiovintos vynuogių išspaudos, iš kurių ekstrahuotas alkoholis ir iš kurio pašalinta kuo daugiau stiebelių ir kauliukų	Žalia ląsteliena, jei > 25 %

(1)	(2)	(3)	(4)
5.07	Vynuogių kauliukai	Iš vynuogių išspaudų pašalinti kauliukai, iš kurių nebuvo ekstrahuotas aliejus	Žalia ląsteliena, jeigu > 45 %

(<sup>1</sup>) Prie pavadinimo galima papildomai nurodyti vaisių rūšį.

#### 6. PAŠARINĖS ŽOLĖS IR STAMBIEJI PAŠARAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
6.01	Liucernų miltai ( <sup>1</sup> )	Produktas, gaunamas išdžiovinus ir sumalus jaunas liucernas <i>Medicago sativa</i> L. ir <i>Medicago</i> var. <i>Martyn</i> . Jame gali būti ne daugiau kaip 20 % jaunų dobilų arba kartu su liucerna išdžiovintų ir sumaltų kitų pašarinių kultūrų	Žali baltymai Žalia ląsteliena Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 3,5 % sausos medžiagos
6.02	Liucernų traiskiniai	Liucernų sulčių gamybos džiovinas šalutinis produktas	Žali baltymai
6.03	Liucernų baltymų koncentratas	Produktas, gaunamas dirbtiniu būdu išgarinus liucernos sulčių frakcijas, prieš tai sulčių centrifugavimo ir terminio apdorojimo būdu nusodinus baltymus	Karotenas Žali baltymai
6.04	Dobilų miltai ( <sup>1</sup> )	Produktas, gaunamas išdžiovinus ir sumalus jaunus dobilus <i>Trifolium</i> spp. Jame gali būti ne daugiau kaip 20 % jaunų liucernos augalų arba kartu su dobilais išdžiovintų ir sumaltų kitų pašarinių kultūrų	Žali baltymai Žalia ląsteliena Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 3,5 % sausos medžiagos
6.05	Žolės miltai ( <sup>1</sup> ) ( <sup>2</sup> )	Produktas, gaunamas išdžiovinus ir sumalus jaunas pašarines žoles	Žali baltymai Žalia ląsteliena Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 3,5 % sausos medžiagos
6.06	Javų šiaudai ( <sup>3</sup> )	Javų šiaudai	
6.07	Apdoroti javų šiaudai ( <sup>4</sup> )	Produktas, gaunamas atitinkamai apdorojus javų šiaudus	Natris, jei apdorojama NaOH

(<sup>1</sup>) Terminą „miltai“ galima pakeisti terminu „granulės“. Prie pavadinimo galima nurodyti džiovinimo būdą.

(<sup>2</sup>) Prie pavadinimo galima nurodyti pašarinių žolių kultūrų rūšį.

(<sup>3</sup>) Pavadinime būtina nurodyti javų rūšį.

(<sup>4</sup>) Prie pavadinimo būtina papildomai nurodyti atlikto cheminio apdorojimo būdą.

#### 7. KITI AUGALAI, JŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
7.01	Cukranendrių melasa	Šalutinis tikrųjų cukranendrių <i>Saccharum officinarum</i> L. perdirbimo į cukrų produktas, sudarytas iš sirupo, surinkto gamybos ir rafinavimo proceso metu, likučių	Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharozė Drėgnis, jei > 30 %
7.02	Cukranendrių melasos žlaugtai	Šalutinis melasos žlaugtų fermentacijos produktas, gaunamas gaminant alkoholį, mieles, citrinos rūgštį ir kitas organines medžiagas	Žali baltymai Drėgnis, jei > 35 %
7.03	Cukranendrių cukrus ( <sup>1</sup> )	Cukrus, gaunamas ekstrahuojant cukranendres	Sacharozė

(1)	(2)	(3)	(4)
7.04	Jūrinių dumblių miltai	Produktas, gaunamas susmulkinus išdžiovintus jūrinius dumblius, daugiausia rudadumblius. Jodo kiekiui sumažinti, šis produktas gali būti išplautas	Žali pelenai

(<sup>1</sup>) Šį pavadinimą galima pakeisti „sacharozė“.

#### 8. PIENO PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
8.01	Nugriebto pieno milteliai	Sausas pieno produktas, gaunamas išdžiovintus nugriebtą pieną, iš kurio pašalinta didžioji dalis riebalų	Žali baltymai Drėgnis, jei > 5 %
8.02	Pasukų milteliai	Produktas, gaunamas džiovinant skystį, likusį suplakus sviestą	Žali baltymai Žali riebalai Laktozė Drėgnis, jei > 6 %
8.03	Išrūgų milteliai	Produktas, gaunamas džiovinant skystį, likusį pagaminus sūrį, varškę, kazeiną ar po kitų panašių gamybos procesų	Žali baltymai Laktozė Drėgnis, jei > 8 % Žali pelenai
8.04	Becukriai išrūgų milteliai	Produktas, gaunamas džiovinant išrūgą, iš kurių iš dalies pašalinta laktozė	Žali baltymai Laktozė Drėgnis, jei > 8 % Žali pelenai
8.05	Išrūgų baltymų milteliai ( <sup>1</sup> )	Produktas, gaunamas išdžiovintus baltyminius junginius, cheminiu ar fiziniu būdu ekstrahuotus iš išrūgų arba pieno	Žali baltymai Drėgnis, jei > 8 %
8.06	Kazeino milteliai	Produktas, išskirtas iš nugriebto pieno arba pasukų išdžiovintus kazeiną, nusodintą rūgštimis arba veikiant šliužo fermentu	Žali baltymai Drėgnis, jei > 10 %
8.07	Laktozės milteliai	Cukrus, atskirtas iš išgryninto ir išdžiovinto pieno ar išrūgų	Laktozė Drėgnis, jei > 5 %

(<sup>1</sup>) Šį pavadinimą galima pakeisti „pieno albuminų miltais“.

#### 9. SAUSUMOS GYVŪNŲ PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
9.01	Mėsos miltai ( <sup>1</sup> )	Produktas, gaunamas pakaitinus, išdžiovintus ir sumalus šiltakraujų sausumos gyvūnų skerdenas ir skerdenų dalis, iš kurių riebalai buvo iš dalies ekstrahuoti arba pašalinti fiziniu būdu. Produkte neturi būti kanopų, ragų, šerių, kailio, plunksnų ir skrandžio bei vidurių turinio (žalių baltymų sausojoje medžiagoje turi būti ne mažiau kaip 50 %). Bendras fosforo kiekis ne didesnis kaip 8 %.	Žali baltymai Žali riebalai Žali pelenai Drėgnis, jei > 8 %
9.02	Mėsos ir kaulų miltai ( <sup>1</sup> )	Produktas, gaunamas pakaitinus, išdžiovintus ir sumalus šiltakraujų sausumos gyvūnų skerdenas ir skerdenų dalis, iš kurių buvo ekstrahuota arba fiziniu būdu pašalinta didžioji riebalų dalis. Produkte neturi būti kanopų, ragų, šerių, kailio ir plunksnų ir skrandžio bei vidurių turinio.	Žali baltymai Žali riebalai Žali pelenai Drėgnis, jei > 8 %
9.03	Kaulų miltai	Produktas, gaunamas pakaitinus, išdžiovintus ir smulkiai sumalus šiltakraujų sausumos gyvūnų kaulus, iš kurių buvo ekstrahuota arba fiziniu būdu pašalinta didžioji riebalų dalis. Produkte neturi būti kanopų, ragų, šerių, kailio ir plunksnų ir skrandžio bei vidurių turinio	Žali baltymai Žali pelenai Drėgnis, jei > 8 %

(1)	(2)	(3)	(4)
9.04	Spirgai	Lajaus, taukų ir kitų ekstrahuotų arba fiziniu būdu atskirtų gyvulinių riebalų gamybos likučiai	Žali baltymai Žali riebalai Drėgnis, jei > 8 %
9.05	Paukštienos atliekų miltai <sup>(1)</sup>	Produktas, gaunamas išdžiovinus ir sumalus paukščių skerdenų atliekas. Produkte neturi būti plunksnų	Žali baltymai Žali riebalai Žali pelenai Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 3,3 % Drėgnis, jei > 8 %
9.06	Plunksnų miltai	Produktas, gaunamas paveikus vandeniu, išdžiovinus ir sumalus paukščių plunksnas	Žali baltymai Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 3,4 % Drėgnis, jei > 8 %
9.07	Kraujo miltai	Produktas, gaunamas pašalinus drėgmę iš paskerstų šiltakraujų gyvūnų kraujo. Produkte neturi būti pašalinių medžiagų	Žali baltymai Drėgnis, jei > 8 %
9.08	Gyvuliniai riebalai <sup>(2)</sup>	Produktas, sudarytas iš šiltakraujų sausumos gyvūnų riebalų	Drėgnis, jei > 1 %

<sup>(1)</sup> Produktai, kuriuose riebalų yra daugiau nei 13 % sausojoje medžiagoje, turi būti vadinami „turinčiais daug riebalų“.

<sup>(2)</sup> Prie šio pavadinimo galima papildomai pateikti tikslesnį gyvūninių riebalų rūšies aprašymą pagal jų kilmę arba gamybos procesą (lajus, taukai, kaulų taukai ir kt.).

#### 10. ŽUVYS, KITI JŪRŲ GYVŪNAI, JŪ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
10.01	Žuvų miltai <sup>(1)</sup>	Produktas, gaunamas perdirbus žuvis arba jų dalis, nuo kurių iš dalies atskirti riebalai ir vėl pridėta žuvų sulčių	Žali baltymai Žali riebalai Žali pelenai, jei > 20 % Drėgnis, jei > 8 %
10.02	Žuvų sulčių koncentratas	Žuvų miltų gamybos produktas, gaunamas atskyrus žuvų miltus, juos stabilizavus parūgštinant ar išdžiovinus	Žali baltymai Žali riebalai Drėgnis, jei > 5 %
10.03	Žuvų taukai	Taukai, gaunami iš žuvų ar jų dalių	Drėgnis, jei > 1 %
10.04	Hidrinti rafinuoti žuvų taukai	Taukai, gaunami iš žuvų ar jų dalių, juos rafinuojant ir hidrinant	Jodo skaičius Drėgnis, jei > 1 %

<sup>(1)</sup> Produktai, kuriuose žalių baltymų yra daugiau nei 75 % sausojoje medžiagoje, turi būti vadinami „turinčiais daug baltymų“.

#### 11. MINERALINĖS MEDŽIAGOS

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
11.01	Kalcio karbonatas <sup>(1)</sup>	Produktas, gaunamas sumalus kalcio karbonato turinčias medžiagas, kaip klintys ir austrių arba moliuskų kiautai, arba nusodinus jas rūgšties tirpalu	Kalcis Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 5 %

(1)	(2)	(3)	(4)
11.02	Kalcio ir magnio karbonatas	Natūralus kalcio karbonato ir magnio karbonato mišinys	Kalcis Magnis
11.03	Karbonatingieji jūriniai dumbliai (Maerl)	Natūralus produktas, gaunamas iš maltų ar granuliuotų karbonatingųjų jūrų dumblių	Kalcis Druskos rūgštyje netirpūs pelenai, jei > 5 %
11.04	Magnio oksidas.	Techniškai grynas magnio oksidas (MgO)	Magnis
11.05	Magnio sulfatas	Techniškai grynas magnio sulfatas (MgSO <sub>4</sub> 7H <sub>2</sub> O)	Magnis Siera
11.06	Dikalcio fosfatas <sup>(2)</sup>	Iš kaulų arba neorganinių medžiagų nusodintas kalcio vienvandenilis fosfatas (CaHPO <sub>4</sub> H <sub>2</sub> O)	Kalcis Bendrasis fosforas
11.07	Monodikalcio fosfatas	Cheminiu būdu gaunamas produktas, sudarytas iš lygių dikalcio fosfato ir monokalcio fosfato dalių (CaHPO <sub>4</sub> - Ca(H <sub>2</sub> PO <sub>4</sub> ) <sub>2</sub> H <sub>2</sub> O)	Bendrasis fosforas Kalcis
11.08	Befluoris gamtinis fosfatas	Produktas, gaunamas sumalus išvalytą befluorį natūralų fosfatą	Bendrasis fosforas Kalcis
11.09	Kaulų miltai be želatinos	Sterilizuoti ir susmulkinti kaulų miltai be želatinos ir riebalų	Bendrasis fosforas Kalcis
11.10	Monokalcio fosfatas	Techniškai grynas kalcio-bis (dihydrofosfatas) (Ca(H <sub>2</sub> PO <sub>4</sub> ) <sub>2</sub> xH <sub>2</sub> O)	Bendrasis fosforas Kalcis
11.11	Kalcio ir magnio fosfatas	Techniškai grynas kalcio ir magnio fosfatas	Kalcis Magnis Bendrasis fosforas
11.12	Monoamonio fosfatas	Techniškai grynas monoamonio fosfatas (NH <sub>4</sub> H <sub>2</sub> PO <sub>4</sub> )	Bendrasis azotas Bendrasis fosforas
11.13	Natrio chloridas <sup>(1)</sup>	Techniškai grynas natrio chloridas arba produktas, gautas susmulkinus natūralias natrio chlorido turinčias medžiagas, kaip akmens ir jūros druską	Natris
11.14	Magnio propionatas	Techniškai grynas magnio propionatas	Magnis
11.15	Magnio fosfatas	Produktas, sudarytas iš techniškai gryno (dvibazio) magnio fosfato (MgHPO <sub>4</sub> xH <sub>2</sub> O)	Bendrasis fosforas Magnis
11.16	Natrio-kalcio-magnio fosfatas	Iš natrio-kalcio-magnio fosfatų sudarytas produktas	Bendrasis fosforas Magnis Kalcis Natris
11.17	Mononatrio fosfatas	Techniškai grynas mononatrio fosfatas (NaH <sub>2</sub> PO H <sub>2</sub> O)	Bendrasis fosforas Natris
11.18	Natrio hidrokarbonatas	Techniškai grynas natrio hidrokarbonatas (NaHCO <sub>3</sub> )	Natris

<sup>(1)</sup> Pavadinime arba vietoj jo galima papildomai nurodyti pirminės medžiagos rūšį.

<sup>(2)</sup> Pavadinime galima nurodyti gamybos procesą.

## 12. KITI

Numeris	Pavadinimas	Aprašas	Informacija, kurią privaloma nurodyti
(1)	(2)	(3)	(4)
12.01	Grūdiniai ir makaronų gaminiai ir duonos bei makaronų pramonės atliekos <sup>(1)</sup>	Duonos, pyragų, pyragaičių arba makaronų gaminiai arba jų gamybos atliekos	Krakmolas Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharoze
12.02	Konditerijos pramonės gaminiai ir atliekos <sup>(1)</sup>	Konditerijos pramonės, įskaitant šokoladą, gaminiai ir atliekos	Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharoze
12.03	Pyragaičių ir ledų gamybos produktai ir jų gamybos atliekos <sup>(1)</sup>	Pyragaičių, pyragų arba ledų gamybos produktas arba jų gamybos atliekos	Krakmolas Bendras cukraus kiekis, išreikštas sacharoze Žali riebalai
12.04	Riebalų rūgštys	Augalinių ir gyvūninių riebalų gamybos šalutinis produktas, gaunamas distiliuojant ar šarminant juos rūgštimis	Žali riebalai Drėgnis, jei > 1 %
12.05	Riebalų rūgščių druskos <sup>(2)</sup>	Produktas, gaunamas muilinant riebalų rūgštis kalciu, natriu ar kalio hidroksidu	Žali riebalai Ca (arba atitinkamai Na ar K)

<sup>(1)</sup> Norint nurodyti žemės ūkio maisto pramonės procesą, per kurį pašarinė žaliava gauta, pavadinimą galima iš dalies pakeisti arba papildyti.

<sup>(2)</sup> Pavadinimą galima papildyti nurodant gautą druską.

## 13. FERMENTACIJOS PROCESŲ IR AMONIO DRUSKŲ PRODUKTAI IR ŠALUTINIAI PRODUKTAI

2	3	4
Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo tapatumas	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei nustatyta)
1.1.1.1. Baltyminis fermentavimo produktas, gaunamas metanolio terpėje naudojant <i>Methylophilus methylotrophus</i> kultūrą	<i>Methylophilus methylotrophus</i> NCIB padermė 10515	Metanolis
1.1.2.1. Baltyminis fermentavimo produktas, gaunamas gamtinių dujų terpėje naudojant <i>Methylococcus capsulatus (Bath)</i> , <i>Alcaligenes acidovorans</i> , <i>Bacillus brevis</i> ir <i>Bacillus firmus</i> kultūras, kurių ląstelės numarintos	<i>Methylococcus capsulatus (Bath)</i> NCIMB padermė 11132 <i>Alcaligenes acidovorans</i> NCIMB padermė 12387 <i>Bacillus brevis</i> padermė NCIMB 13288 <i>Bacillus firmus</i> padermė NCIMB 13280	Gamtinės dujos: (apie 91 % metano, 5 % etano, 2 % propano, 0,5 % izobutano, 0,5 % n-butano, 1 % kitų sudedamųjų dalių), amoniakas, mineralinės druskos
Visos mielės, gaunamos iš atitinkamai 3 ir 4 stulpeliuose išvardytų mikroorganizmų ir substratų, kurių ląstelės numarintos	<i>Saccharomyces cerevisiae</i> <i>Saccharomyces carlsbergiensis</i> <i>Kluyveromyces lactis</i> , <i>Kluyveromyces fragilis</i> <i>Candida guilliermondii</i>	Melasa, alkoholio gamybos atliekos, javai ir produktai, turintys krakmolo, vaisių sultys, išrūgos, pieno rūgštis, hidrolizuoti augaliniai plaušai
1.4.1.1. Grybiena, šlapias šalutinis penicilino gamybos produktas, silosuojamas naudojant <i>Lactobacillus brevis</i> , <i>plantarum</i> , <i>sake</i> , <i>collenoid</i> bei <i>streptococcus lactis</i> penicilinui inaktyvuoti, ir termiškai apdorotas	Azoto junginys <i>Penicillium chrysogenum</i> ATCC 48271	[vairūs angliavandenių ir jų hidrolizatų šaltiniai

2	3	4
Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo tapatumas	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei nustatyta)
2.2.1. Amonio laktatas, gaminamas fermentuojant su <i>Lactobacillus bulgaricus</i>	CH <sub>3</sub> CHOHCOONH <sub>4</sub>	Išrūgos
2.2.2. Amonio acetato vandeninis tirpalas	CH <sub>3</sub> COONH <sub>4</sub>	—
2.2.3. Amonio sulfato vandeninis tirpalas	(NH <sub>4</sub> ) <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	—
2.3.1. Koncentruoti skysti šalutiniai produktai, gaunami gaminant L-glutamato rūgštį fermentuojant su <i>Corynebacterium melassecola</i>	Amonio druskos ir kiti azoto junginiai	Sacharozė, melasos, krakmolo produktai ir jų hidrolizatai
2.3.2. Koncentruoti skysti šalutiniai produktai, gaunami gaminant L-lizino monohidrochloridą fermentuojant su <i>Brevibacterium lactofermentum</i>	Amonio druskos ir kiti azoto junginiai	Sacharozė, melasos, krakmolo produktai ir jų hidrolizatai